
4th Session, 50th Legislature,
New Brunswick,
35 Elizabeth II, 1986

4^e session 50^e Législature,
Nouveau-Brunswick,
35 Elizabeth II, 1986

BILL

43

PROJET DE LOI

**AN ACT TO INCORPORATE FIDUCIARY
MANAGEMENT (CANADA) INC.**

**LOI CONSTITUANT EN CORPORATION
FIDUCIARY MANAGEMENT
(CANADA) INC.**

FACULTY OF
LAW LIBRARY
UNIVERSITY OF
NEW BRUNSWICK

JUN 2 1986

MR. G.M. KEITH DOW

M. G.M. KEITH DOW

4th Session, 50th Legislature,
New Brunswick,
35 Elizabeth II, 1986

BILL

AN ACT TO INCORPORATE FIDUCIARY
MANAGEMENT (CANADA) INC.

Read first time

Read second time

Committee

Read third time

MR. G.M. KEITH DOW

4^e session 50^e Législature,
Nouveau-Brunswick,
35 Elizabeth II, 1986

PROJET DE LOI

LOI CONSTITUANT EN CORPORATION
FIDUCIARY MANAGEMENT
(CANADA) INC.

Première lecture

Deuxième lecture

Comité

Troisième lecture

M. G.M. KEITH DOW

**An Act to Incorporate Fiduciary
Management (Canada) Inc.**

WHEREAS J. Ian M. Whitcomb, barrister-at-law, of the City of Saint John in the County of Saint John and Province of New Brunswick, prays that it be enacted as hereinafter set forth;

THEREFORE, Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

1 In this Act, unless the context otherwise requires, "the corporation" means Fiduciary Management (Canada) Inc.

2 A body corporate is hereby incorporated with the name "Fiduciary Management (Canada) Inc." having the capacity and, except as hereinafter provided, the rights, powers and privileges of a natural person which, without limiting the generality of the foregoing, includes:

(a) the capacity to carry on its business, conduct its affairs and exercise its powers outside New Brunswick; and

(b) the power to:

**Loi constituant en corporation
Fiduciary Management (Canada) Inc.**

CONSIDÉRANT que J. Ian M. Whitcomb, avocat, de la cité appelée *The City of Saint John*, comté de Saint John, province du Nouveau-Brunswick demande qu'il soit décrété de la façon ci-après énoncée;

A CES CAUSE, Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète:

1 Dans la présente loi, sauf indication contraire, «Corporation» désigne *Fiduciary Management (Canada) Inc.*

2 Une corporation est constituée par la présente loi, portant la raison sociale de «*Fiduciary Management (Canada) Inc.*» ayant la capacité et, sous réserve des dispositions qui suivent, les droits, pouvoirs et privilèges dévolus à une personne physique qui, sans limiter la généralité de ce qui précède, comprennent:

a) la capacité d'exercer son entreprise, conduire ses affaires et exercer ses pouvoirs à l'extérieur du Nouveau-Brunswick; et

b) le pouvoir:

(i) promote and manage companies for all commercial objects,

(ii) provide administrative, computer, accounting and corporate secretarial services,

(iii) provide advice on and supervision of financial transactions,

(iv) administer settlements, foundations, associations and pension funds,

(v) provide taxation services,

(vi) manage investment portfolios, and

(vii) accept appointments for the performance of fiduciary and other services and for the retention, management and distribution of property interests of all kinds and to perform the duties imposed under such appointments and in the execution thereof.

2(1) The corporation does not have the capacity to:

(a) carry on, if a license is required, the business of a building society, trust company or loan company in New Brunswick unless the corporation is licensed;

(b) carry on the business of an insurance company;

(c) carry on any business or activity if incorporation for the purposes thereof is provided for in any other Act; or

(d) practice a profession except as expressly permitted by an Act governing that profession.

(i) de promouvoir et de gérer des compagnies pour toutes les fins commerciales;

(ii) d'assurer des services de gestion, d'informatique, de comptabilité et de secrétariat corporatif;

(iii) de fournir conseil et surveillance à l'égard d'opérations financières;

(iv) d'administrer des fondations, des associations, les actes établissant des fiducies ainsi que des caisses de retraite;

(v) de fournir des services relatifs à l'impôt;

(vi) de gérer les placements de portefeuille; et

(vii) d'accepter des mandats pour l'exécution de fiducie et autres services ainsi que pour la rétention, la gestion et la distribution de droits dans des biens de toute sorte et d'exercer les fonctions imposées par ces mandats ainsi que celles qui découlent de leur exécution.

2(1) La Corporation n'est pas habile à:

a) exercer, si un permis est requis, l'activité d'une société de construction, d'une compagnie de fiducie ou d'une compagnie de prêts au Nouveau-Brunswick à moins que la Corporation soit titulaire d'un permis;

b) exercer les activités d'une compagnie d'assurance;

c) exercer toute entreprise ou activité pour laquelle la constitution en corporation est prévue dans une autre loi; ou

d) exercer une profession, sauf autorisation expresse de la loi qui régit cette profession.

3 The *Business Corporations Act* applies to the corporation except to the extent that the *Business Corporations Act* is inconsistent with this Act. No articles under the *Business Corporations Act* shall be adopted by the corporation that would have the effect of amending this act, unless expressly authorized by this Act.

4 The corporation comes into existence on the day this Act receives Royal Assent.

5 The registered office of the corporation shall be at the City of Saint John in the County of Saint John and Province of New Brunswick but the registered office of the corporation may be changed to another place in New Brunswick in the manner prescribed by the *Business Corporations Act*.

6 Subject to amendments from time to time in accordance with the *Business Corporations Act*, such amendments being hereby authorized, there shall be a minimum of one (1), and a maximum of nine (9), directors of the corporation.

7 Meetings of the shareholders and meetings of the directors of the corporation and of any committee of directors may be held at any place within or outside New Brunswick.

8(1) The directors of the corporation may appoint from their number a managing director or one or more committees of directors and delegate to such managing director or committees any of the powers of the directors.

8(2) Notwithstanding subsection (1), no managing director and no committee of directors has authority to:

(a) submit to the shareholders any question or matter requiring the approval of the shareholders;

3 La *Loi sur les corporation commerciales* s'applique à la Corporation sauf dans la mesure où la *Loi sur les corporations commerciales* est incompatible avec la présente loi. Nul statut en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales* qui aurait pour effet de modifier la présente loi ne peut être adopté par la Corporation, sauf autorisation expresse de la présente loi.

4 La Corporation prend existence à compter de la date où la présente loi reçoit la sanction royale.

5 Le bureau enregistré de la Corporation est situé en la cité appelée *The City of Saint John*, comté de Saint John au Nouveau-Brunswick, mais celui-ci peut être déplacé ailleurs dans la province conformément à la *Loi sur les corporations commerciales*.

6 Sous réserve des modifications apportées de temps à autre conformément à la *Loi sur les corporations commerciales*, ces modifications étant autorisées par les présentes, il doit y avoir au moins un (1) et au plus neuf (9) administrateurs de la Corporation.

7 Les assemblées des actionnaires et les réunions du conseil d'administration de la Corporation ou d'un de ses comités peuvent être tenues à tout endroit à l'intérieur ou à l'extérieur du Nouveau-Brunswick.

8(1) Les administrateurs de la Corporation peuvent nommer parmi eux un administrateur-gérant ou établir un ou plusieurs comités d'administrateurs et leur déléguer certains de leurs pouvoirs.

8(2) Nonobstant le paragraphe (1), aucun administrateur-gérant ni aucun comité d'administrateurs ne peut:

a) soumettre aux actionnaires toute question ou tout sujet qui requièrent l'approbation de ceux-ci;

(b) fill a vacancy among the directors, or if an auditor had been appointed, in the office of auditor;

(c) issue securities except in the manner and on the terms authorized by the directors;

(d) declare dividends;

(e) purchase, redeem or otherwise acquire shares issued by the corporation;

(f) pay a commission concerning the issue of the corporation's shares;

(g) approve any financial statements of the corporation required to be placed before the shareholders at an annual meeting; or

(h) adopt, amend or repeal by-laws.

8(3) The appointment of a managing director or committee of directors does not relieve the directors of the corporation from any liability imposed by law.

9(1) Subject to amendments from time to time in accordance with the *Business Corporations Act*, such amendments being hereby authorized, the corporation is authorized to issue an unlimited number of shares of one class without nominal or par value but the corporation may not reduce its stated capital to an amount that in the aggregate is less than the amount of the cash consideration specified in section 10.

9(2) Except with the approval of the Minister of Justice, no sale or transfer of shares of the corporation shall be made if the result of such sale or transfer would be that the corporation ceases to be controlled by B.B. Holding N.V. a body corporate incorporated under the laws of the Netherlands Antilles by deed of incorporation dated the 30th

b) combler toute vacance survenue parmi les administrateurs ou, si un vérificateur a été nommé, au poste de vérificateur;

c) émettre des valeurs mobilières, sauf de la manière et selon les modalités autorisées par les administrateurs;

d) déclarer des dividendes;

e) acheter, racheter ou autrement acquérir des actions émises par la Corporation;

f) verser une commission concernant l'émission des actions de la Corporation;

g) approuver tous états financiers de la Corporation qui doivent être soumis aux actionnaires réunis en assemblée annuelle; ni

h) adopter, modifier ou abroger les règlements administratifs.

8(3) La nomination d'un administrateur-gérant ou l'établissement d'un comité d'administrateurs ne dégage pas les administrateurs de la Corporation des responsabilités que leur impose la loi.

9(1) Sous réserve des modifications apportées de temps à autre conformément à la *Loi sur les corporations commerciales*, ces modifications étant autorisées par la présente loi, la Corporation est autorisée à émettre un nombre illimité d'actions d'une même catégorie sans valeur nominale ni valeur au pair, mais elle ne peut réduire son capital déclaré de sorte que la somme globale soit inférieure à la contrepartie en espèces visée à l'article 10.

9(2) Sauf avec l'approbation du ministre de la Justice, nulle vente et nul transfert d'actions de la Corporation ne peuvent être effectués s'ils ont pour effet la cessation du contrôle de la Corporation par *B.B. Holding N.V.*, une corporation constituée en vertu des lois des Antilles Néerlandaises par acte constitutif fait le 30 novembre 1984, ou par une ou

day of November, 1984, or by a company that is or companies that are controlled by the said B.B. Holding N.V.

10 The corporation shall not commence business until it has issued fully paid shares for a cash consideration of One Hundred Thousand Dollars and has deposited such sum in one or more depositories in Canada whose deposit liabilities are insured by the Canada Deposit Insurance Corporation.

11 The said J. Ian Whitcomb is the incorporator and the sole first director of the corporation.

12 Moneys, property and securities received or held by the corporation upon trust or as agent shall not be liable for the debts or obligations of the corporation other than those arising out of such trust or agency.

13(1) Subject to subsection (4), the corporation may, if it is authorized by its shareholders by a special resolution apply to the appropriate official or public body of another jurisdiction requesting that the corporation be continued as if it had been incorporated under the laws of that other jurisdiction.

13(2) Upon receipt of notice satisfactory to him that the corporation has been continued under the laws of another jurisdiction, the Director shall file the notice and issue a certificate of discontinuance.

13(3) This Act and the *Business Corporations Act* cease to apply to the corporation on the date shown in the certificate of discontinuance, which shall be dated the date upon which the corporation is continued under the laws of another jurisdiction.

13(4) The corporation shall not apply under subsection (1) to be continued as a body corporate under the laws of another jurisdiction unless those laws provide in effect that:

plusieurs compagnies sous le contrôle de *B.B. Holding N.V.*

10 La Corporation ne peut débiter ses activités avant qu'elle n'ait émis des actions entièrement libérées pour une contrepartie de cent mille dollars et n'ait déposé cette somme auprès d'un ou plusieurs dépositaires au Canada dont les dépôts sont assurés par la Société d'assurance-dépôts du Canada.

11 Le fondateur de la Corporation est J. Ian M. Whitcomb qui en est le seul premier administrateur.

12 Les sommes, biens ou valeurs que la Corporation reçoit ou détient en fiducie ou à titre de représentant ne peuvent répondre des dettes ou obligations de la Corporation autres que celles qui résultent de cette fiducie ou de cette charge de représentant.

13(1) Sous réserve du paragraphe (4), la Corporation peut, si elle est autorisée par ses actionnaires par voie de résolution spéciale, demander sa prorogation au fonctionnaire ou à l'organisme public compétent de l'autre autorité législative comme si elle avait été constituée en corporation sous le régime des lois de celle-ci.

13(2) Sur réception d'un avis attestant à sa satisfaction que la Corporation a été prorogée sous le régime d'une autre autorité législative, le Directeur doit enregistrer l'avis et délivrer un certificat de cessation.

13(3) La présente loi et la *Loi sur les corporations commerciales* cessent de s'appliquer à la Corporation à la date indiquée sur le certificat de cessation qui est celle de la prorogation de la Corporation sous les lois d'une autre autorité législative.

13(4) La Corporation ne peut demander d'être prorogée, en vertu du paragraphe (1), sous forme d'entité corporative sous les lois d'une autre autorité législative à moins que celles-ci ne prévoient:

(a) the property of the corporation continues to be the property of the body corporate;

(b) the body corporate continues to be liable for the obligations of the corporation;

(c) an existing cause of action or claim arising under the laws of New Brunswick or liability to prosecution in New Brunswick is unaffected;

(d) a civil, criminal or administrative action or proceeding pending by or against the corporation in New Brunswick may be continued to be prosecuted by or against the body corporate; and

(e) a conviction against the corporation in New Brunswick may be enforced against the body corporate or a ruling, order or judgment in New Brunswick in favour of or against the corporation may be enforced by or against the body corporate.

a) que l'entité corporative continue d'être propriétaire des biens de la Corporation;

b) que l'entité corporative continue d'être responsable des obligations de la Corporation;

c) qu'aucune atteinte n'est portée à toute cause d'action ou réclamation déjà existante découlant des Lois du Nouveau-Brunswick ni au fait d'être possible de poursuite au Nouveau-Brunswick;

d) que l'entité corporative remplace la Corporation dans les poursuites civiles, criminelles ou administratives engagées par ou contre celle-ci; et

e) que toute déclaration de culpabilité contre la Corporation et toute décision, ordonnance ou tout jugement en faveur ou à l'encontre de la Corporation au Nouveau-Brunswick peuvent être exécutés à l'égard de l'entité corporative.